

作者簡介

謝保達（1944～2025），男，福建省漳浦縣人，中學高級教師。1969年畢業於廈門大學漢語言文學系。1971年至1987年先後在福建武平縣中山中學、武平一中、龍巖師範任教。1987年調至漳浦一中。曾任漳浦一中語文教研組組長，教務處副主任，校工會副主席，漳州市教委特約教研員，漳州市語文教學研究會理事，漳浦縣第十二屆、第十三屆人大代表。

2004年退休後，謝保達先生潛心研究閩南方言、陳元光文化、蔡新文化，校注開漳聖王陳元光史料文稿，出版《漳浦兩帝師朱批奏摺注譯》，為漳浦地方文化發展貢獻了重要的力量。

2015年起，謝保達先生費時十年精心編撰這本《漳浦方言詞典（簡體字版）》，2025年三稿畢而驟然離世，現其家屬同意本公司以手稿影印方式出版。

提 要

《漳浦方言詞典（簡體字版）》是謝保達先生傾注畢生心血編纂完成的一部方言學著作。漳浦縣隸屬於福建省漳州市，當地通行的漳浦方言，屬於閩南語三大次方言之一的漳州話的重要分支。它在語音、詞彙等方面與漳州方言主體高度相通，同時在部分讀音上又呈現出鮮明的區域差異。正因如此，本詞典為閩南方言的深入細分研究提供了精準且富有特色的語料參照，是當前國內為數不多專注於縣級方言的系統記錄，也為國家語言資源保護工程貢獻了一份珍貴的地方方言文獻。

在其大學時代老師、廈門大學人文學院教授、著名閩南語權威專家周長楫先生的悉心指導下，謝保達先生嚴格依據閩南語拼音方案進行音系標注，並遵循現代詞典學規範構建釋義體系。詞典收錄的例句全面而鮮活生動，兼具口語真實性與方言代表性，生動再現了漳浦地區的語言生活圖景。全書不僅系統梳理了地方特色詞彙，更透過語言本身，映照出豐富的鄉土文化內涵，堪稱方言學、民間文化研究、人類學及民俗學等領域不可多得的學術力作，具有重要的歷史文獻價值與人文意義。

謝保達先生生前曾三易其稿，皆為親筆手書。因方言用字常涉生僻、記音難度較大，轉為電子文本工程繁重，先生在躊躇之際不幸辭世。為保存原貌並盡早惠及學界，其家屬決定將手稿影印出版，並以簡體版問世。此書既是一部嚴謹的語言工具書，也是一份承載學者終身熱忱與地方文化記憶的厚重遺產。

然而此書亦有一較大缺憾：書中部分字詞在標注多音、多義時採用了「另見 頁」的文本互證格式，原計劃待全書排版後再行補入具體頁碼，現因著者驟然離世而告闕如。而今若要將對應頁碼逐一手工插入正文的兩千餘幅圖片之中，在技術與實際操作層面均面臨極大困難。

對此，本公司經與謝先生的家屬及相關專家商議，決定保留原稿標注方式，並引導讀者通過書末附錄五《拼音檢字表》進行對照查閱。例如，讀者若在圖 118 見「易」字標音為「yi⁶」，並注「另見某某頁 yah⁸」，可查閱該拼音檢字表，即能定位到圖 2149 的另一個「易」字，其讀音正是「yah⁸」，係「易經」之「易」。如此雖稍添翻檢之勞，卻仍能準確獲取信息，且耗時有限。敬請讀者知悉並諒解。



目

次

第一册

序（一） 周长楫

序（二） 陈荣龙

序（三） 严修鸿

凡 例

前 言

引 论

音节表（一）

音节表（二）

正 文1

第二册

正 文171

第三册

正 文405

第四册

正 文701

第五册

正 文997

第六册

正 文 1277

第七册

正 文 1541

第八册

正 文 1827

第九册

正 文 2103

附录 1 干支名称注音次序表 2265

附录 2 二十四节气读音表 2267

附录 3 漳浦地名读音表 2269

附录 4 漳浦百家姓氏读音表 2277

附录 5 拼音检字表 2281

附录 6 笔划检字表(注音) 2321

附录 7 几种注音方案对照表 2365

附录 8 闽南方言送气音 2369

后 记 2373